

PATENT ASSIGNMENT COVER SHEET

Electronic Version v1.1
 Stylesheet Version v1.2

EPAS ID: PAT3199276

SUBMISSION TYPE:	NEW ASSIGNMENT
NATURE OF CONVEYANCE:	ASSIGNMENT
CONVEYING PARTY DATA	
Name	Execution Date
ANDREY GRIGORIEVICH PLAKHOV	07/12/2012
SVETLANA JURIEVNA SHORINA	07/12/2013
RECEIVING PARTY DATA	
Name:	YANDEX LLC
Street Address:	16 LEO TOLSTOY ST.
City:	MOSCOW
State/Country:	RUSSIAN FEDERATION
Postal Code:	119021
PROPERTY NUMBERS Total: 1	
Property Type	Number
Application Number:	14415689
CORRESPONDENCE DATA	
Fax Number:	(514)397-8515
<i>Correspondence will be sent to the e-mail address first; if that is unsuccessful, it will be sent using a fax number, if provided; if that is unsuccessful, it will be sent via US Mail.</i>	
Phone:	514-397-8500
Email:	annik.leclerc@bcf.ca
Correspondent Name:	BCF LLP
Address Line 1:	2500-1100 RENE-LEVESQUE WEST
Address Line 4:	MONTREAL, QUEBEC H3B 5C9
ATTORNEY DOCKET NUMBER:	34055-126
NAME OF SUBMITTER:	ANNIK LECLERC
SIGNATURE:	/Annik Leclerc/
DATE SIGNED:	01/27/2015
Total Attachments: 7	
source=34055-126-Acts#page1.tif	
source=34055-126-Acts#page2.tif	
source=34055-126-Acts#page3.tif	
source=34055-126-Acts#page4.tif	
source=34055-126-Acts#page5.tif	

source=34055-126-Acts#page6.tif

source=34055-126-Acts#page7.tif

АКТ

г. Москва
12.07.2012

ACT

Moscow
July 12, 2012

Настоящий Акт, составленный и подписанный ООО «Яндекс», зарегистрированным в соответствии с законодательством России по адресу: 119021, Россия, г. Москва, ул. Льва Толстого, д. 16, в лице директора патентного отдела Москвитча Андрея Сергеевича, действующего на основании Доверенности № 71-1 от 12.07.2012, с одной стороны, (далее - «Компания»)

и Плахов Андрей Григорьевич, с другой стороны, (далее - «Изобретатель»),

именуемыми по отдельности «Сторона» и совместно - «Стороны»,

This Act made and signed by Yandex LLC, a company registered under the laws of Russia, with address: 16 Lva Tolstogo str., Moscow, 119021, Russia, represented by Director, Patent Operations Moskvitch Andrei Sergeevich acting on the basis of the Power of Attorney № 71-1 dated 12.07.2012, on the one hand, ("Company"),

and Plakhov Andrey Grigorievich, on the other hand, ("Inventor")

referred to separately as "Party" and jointly "Parties",

ПОДТВЕРЖДАЕТ, ЧТО:

1. Изобретатель является автором следующего изобретения:

• Название: "SEARCH QUERY SUGGESTIONS BASED IN PART ON A PRIOR ART SEARCH AND SEARCHES BASED ON SUCH SUGGESTIONS"

• Номер файла в системе 2012-0001-SE-PD1-WO

• Дата создания: 10.07.2012
(далее - «Изобретение»)

2. Право на получение патента на Изобретение полностью перешло и принадлежит Компании. Компания вправе использовать Изобретение и распоряжаться им по своему усмотрению любым не противоречащим закону способом, в том числе запатентовать Изобретение от своего имени или передать право на получение патента на Изобретение другим лицам. Риск отсутствия патентоспособности Изобретения несет Компания.

3. Изобретатель подтверждает и гарантирует, что он не заключал и не будет заключать какие-либо соглашения с третьими лицами в отношении Изобретения.

CERTIFIES THAT:

1. Inventor is the author of the following invention:

• Title: "SEARCH QUERY SUGGESTIONS BASED IN PART ON A PRIOR ART SEARCH AND SEARCHES BASED ON SUCH SUGGESTIONS"

• No. of the file in the system: 2012-0001-SE-PD1-WO

• Date of invention: 10.07.2012
(hereinafter - "Invention")

2. The right to obtain a patent to the invention has fully passed and belongs to Company. Company may use the invention at its own discretion by any lawful means, including patent the invention in its own name or transfer the right to obtain a patent to the invention to a third party. The risk of non-patentability of the invention shall be borne by Company.

3. Inventor has not executed and will not execute any agreement with any third party in relation to the invention.

4. Изобретатель имеет право на вознаграждение в размере 35 000 (тридцать пять тысяч) рублей.

4. Inventor is entitled to a remuneration equal to 35 000(thirty five thousand) Russian rubles.

Изобретатель:

Плахов Андрей Григорьевич

Паспорт гражданина РФ

46 06 № 627236

Выдан Сергиево-Посадским отделом милиции
Московской области

Дата выдачи 15.12.2004 года

код подразделения 503-100

адрес регистрации: 141315, Московская обл.,
Сергиево-Посадский р-н, г. Сергиев Посад,
Крутой пер., дом № 8



Плахов А.Г.

Inventor:

Plakhov Andrey Grigorievich

Passport of the Russian citizenship:

46 06 № 627236

Issued by Sergievo-Posadskiy police department of
Moscow region

date of issue 15.12.2004

(code) 503-100

registered address: 141315, Moscow region,
Sergiev Posad district, Sergiev Posad, Krutoi
pereulok, house 8



Plakhov A.G.

Компания:

ООО «Яндекс»

Место нахождения:

Россия, 119021, г. Москва, ул. Льва Толстого,
д.16

ИНН 7736207543,

КПП 770401001

ОГРН 1027700229193

Yandex LLC

Address: 16 Lva Tolstogo str., Moscow, 119021,
Russia

Tax ID: 7736207543

KPP code 770401001

Reg. No: 1027700229193

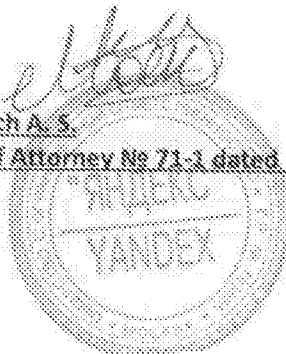
Москвич А.С.

Доверенность № 71-1 от 12.07.2012



Moskvitch A. S.

Power of Attorney № 71-1 dated 12.07.2012



Дополнительное соглашение
к Акту от 12.07.2012

Supplementary Agreement
to Act of July 12, 2012

г. Москва

12.07.2013 года

Moscow

July 12, 2013

ООО «Яндекс», зарегистрированное в соответствии с законодательством России по адресу: 119021, Россия, г. Москва, ул. Льва Толстого, д. 16, в лице Директора патентного отдела Москвитина Андрея Сергеевича, действующего на основании Доверенности № 71-1 от 12.07.2012 года, с одной стороны, (далее - «Компания»),

Yandex LLC, a company registered under the laws of Russia, with address: 16 Lva Tolstogo str., Moscow, 119021, Russia, represented by Director, Patent Operations Moskvitch Andrei Sergeevich acting on the basis of the Power of Attorney № 71-1 dated 12.07.2012, on the one hand, ("Company"),

и Плахов Андрей Григорьевич, с другой стороны (далее - «Изобретатель»), именуемые совместно «Стороны», заключили настоящее Дополнительное соглашение к Акту от 12.07.2012 о нижеследующем:

and Plakhov Andrey Grigorievich, on the other hand ("Inventor"), referred jointly as "Parties", concluded the present Supplementary agreement to Act of July 12, 2012 on the following:

1. Считать пункт 1 Акта от 12.07.2012 года в изложении:

«Изобретатель является автором следующего изобретения:

* Название: "SEARCH QUERY SUGGESTIONS BASED IN PART ON A PRIOR ART SEARCH AND SEARCHES BASED ON SUCH SUGGESTIONS"

* Номер файла в системе: 2012-0001-SE-PD1-WO

* Дата создания: 10.07.2012»
недействительным.

Изложить данный пункт в следующей редакции:

«Изобретатель совместно с Шориной Светланой Юрьевной является соавтором следующего изобретения:

* Название: "SEARCH QUERY SUGGESTIONS BASED IN PART ON A PRIOR ART SEARCH AND SEARCHES BASED ON SUCH SUGGESTIONS"

* Номер файла в Системе: 2012-0001-SE-PD1

2. Внести изменение в пункт 4 Акта от 12.07.2012 года в изложении:

«Изобретатель имеет право на вознаграждение в размере 35 000 рублей»,
и изложить данный абзац в следующей редакции:

«Изобретатель имеет право на вознаграждение. Общая сумма

1. Paragraph 1 of the Act of July 12, 2012 shall be amended to exclude the following:

"Inventor is the author of the following inventions:

* Title: "SEARCH QUERY SUGGESTIONS BASED IN PART ON A PRIOR ART SEARCH AND SEARCHES BASED ON SUCH SUGGESTIONS"

* No. of the file in the system: 2012-0001-SE-PD1-WO

* Date of invention 10.07.2012"

To amend Paragraph 1 of the Act of July 12, 2012 to read as follows:

"Inventor jointly with Shorina Svetlana Jurlevna is the coauthor of the following invention:

* Title: "SEARCH QUERY SUGGESTIONS BASED IN PART ON A PRIOR ART SEARCH AND SEARCHES BASED ON SUCH SUGGESTIONS"

* No. of the file in the system: 2012-0001-SE-PD1

2. To amend Paragraph 4 of the Act of July 12, 2012

"Inventor is entitled to a remuneration equal to 35 000 (thirty five thousand) Russian Roubles"

to read as follows:

"Inventor is entitled to a remuneration. The total amount of the remuneration to be paid

вознаграждения, подлежащая выплате соавторам Изобретения, составляет 35 000 (тридцать пять тысяч) рублей. Общая сумма вознаграждения распределяется между соавторами поровну».

3. Во всем остальном, что не предусмотрено настоящим **Дополнительным соглашением**, Стороны будут руководствоваться положениями Акта от 12.07.2012 года.

4. Настоящее **Дополнительное соглашение** вступает в силу с момента его подписания и является неотъемлемой частью Акта от 12.07.2012 года.

5. Настоящее **Дополнительное соглашение** составлено и подписано на русском и английском языках в 2 (двух) идентичных экземплярах, имеющих равную юридическую силу, по одному для каждой из Сторон. В случае противоречий между версиями **Дополнительного соглашения** на русском и английском языках, русскоязычная версия имеет преимущественную силу.

to the coauthors of the invention is equal to 35 000 (thirty five thousand) Russian rubles. The total amount of the remuneration shall be divided equally among the coauthors.

3. In all other cases not stipulated by the present **Supplementary agreement**, the Parties shall follow the provisions of the Act of July 12, 2012.

4. This **Supplementary agreement** shall enter into force upon its signing and is an integral part of the Act of July 12, 2012.

5. This **Supplementary agreement** is drafted and signed in Russian and English, in 2 (two) identical copies, having equal legal force, one copy for each party. In any case of discrepancies or differences between the versions of the Additional Agreement in Russian and English, the Russian version shall prevail.

Изобретатель:

Плахов Андрей Григорьевич

Паспорт гражданина РФ

46 06 № 627236

Выдан Сергиево-Посадским отделом милиции Московской области

Дата выдачи 15.12.2004 года

код подразделения 503-100

адрес регистрации: 141315, Московская обл., Сергиево-Посадский р-н, г. Сергиев Посад, Крутой пер., дом № 8


Плахов А.Г.

Inventor:

Plakhov Andrey Grigorievich

Passport of the Russian citizenship:

46 06 № 627236

Issued by Sergievo-Posadskiy police department of Moscow region

date of issue 15.12.2004

(code) 503-100

registered address: 141315, Moscow region, Sergiev Posad district, Sergiev Posad, Krutoi pereulok, 8


Plakhov A.G.

Компания:

ООО «Яндекс»

Место нахождения:

Россия, 119021, г. Москва, ул. Льва Толстого, д.16

ИНН 7736207543

КПП 770401001

ОГРН 1027700229193

Москвич А. С.

Доверенность 71-1 от 12.07.2012 года

Company:

Yandex LLC

Address: 16 Lva Tolstogo str., Moscow, 119021, Russia

Tax ID: 7736207543

KPP code 770401001

Reg. No: 1027700229193


Moskvitch Andrei Sergeevich

The Power of Attorney № 71-1 dated 12.07/2012

PATENT

REEL: 034825 FRAME: 0886

АКТ

г. Москва
12.07.2013

Настоящий Акт, составленный и подписанный ООО «Яндекс», зарегистрированным в соответствии с законодательством России по адресу: 119021, Россия, г. Москва, ул. Льва Толстого, д. 16, в лице директора патентного отдела Москаича Андрея Сергеевича, действующего на основании Доверенности № 71-1 от 12.07.2012, с одной стороны, (далее - «Компания»)

и Шорина Светлана Юрьевна, с другой стороны, (далее - «Изобретатель»).

именуемыми по отдельности «Сторона» и совместно - «Стороны»,

ПОДТВЕРЖДАЕТ, ЧТО:

1. Изобретатель совместно с Плаховым Андреем Григорьевичем является соавтором следующего изобретения:

* Название: "SEARCH QUERY SUGGESTIONS BASED IN PART ON A PRIOR ART SEARCH AND SEARCHES BASED ON SUCH SUGGESTIONS"

* Номер файла в системе 2012-0001-SE-PD1
(далее - «Изобретение»)

2. Право на получение патента на Изобретение полностью перешло и принадлежит Компании. Компания вправе использовать Изобретение и распоряжаться им по своему усмотрению любым не противоречащим закону способом, в том числе запатентовать Изобретение от своего имени или передать право на получение патента на Изобретение другим лицам. Риск отсутствия патентоспособности Изобретения несет Компания.

3. Изобретатель подтверждает и гарантирует, что он не заключал и не будет заключать какие-либо соглашения с третьими лицами в отношении Изобретения.

АКТ

Moscow
July 12, 2013

This Act made and signed by Yandex LLC, a company registered under the laws of Russia, with address: 16 Lva Tolstogo str., Moscow, 119021, Russia, represented by Director, Patent Operations Moskvitch Andrei Sergeevich acting on the basis of the Power of Attorney № 71-1 dated 12.07.2012, on the one hand, ("Company"),

and Shorina Svetlana Jurievna, on the other hand, ("Inventor")

referred to separately as "Party" and jointly "Parties",

CERTIFIES THAT:

1. Inventor jointly with Plakhov Andrey Grigorievich is the coauthor of the following invention:

* Title: "SEARCH QUERY SUGGESTIONS BASED IN PART ON A PRIOR ART SEARCH AND SEARCHES BASED ON SUCH SUGGESTIONS"

* No. of the file in the system: 2012-0001-SE-PD1
(hereinafter - "Invention")

2. The right to obtain a patent to the invention has fully passed and belongs to Company. Company may use the invention at its own discretion by any lawful means, including patent the invention in its own name or transfer the right to obtain a patent to the invention to a third party. The risk of non-patentability of the invention shall be borne by Company.

3. Inventor has not executed and will not execute any agreement with any third party in relation to the invention.

4. Изобретатель имеет право на вознаграждение. Общая сумма вознаграждения, подлежащая выплате соавторам Изобретения, составляет 35 000 (тридцать пять тысяч) рублей. Общая сумма вознаграждения распределяется между соавторами поровну.

5. Для целей Соединенных Штатов Америки настоящим Изобретатель заявляет, что:

a. Данная декларация прилагается к международной заявке PCT № PCT/RU201 / _____, поданной « » _____.

b. Вышеуказанная заявка была подана Изобретателем или лицом, уполномоченным на подачу заявки, от имени Изобретателя.

c. Изобретатель утверждает, что является подлинным автором изобретения, указанного в вышеуказанной заявке.

d. Настоящим Изобретатель подтверждает, что ознакомлен с положением 18 U.S.C. 1001, согласно которому, за приведение любых преднамеренных ложных утверждений в настоящей Декларации, предусмотрена ответственность в виде наложения штрафа и/или тюремного заключения на срок не более пяти (5) лет.

6. Изобретатель настоящим обязуется сообщать Компании, ее правопреемникам, обо всех известных ему фактах в отношении данного Изобретения, делать заявления в судебных спорах, подписывать все необходимые юридические документы, подписывать и предоставлять все документы, которые необходимы или желательны для охраны имущественных прав Компании, ее правопреемников, на данное Изобретение, участвовать во всех последующих заявках на патенты, вытекающих из или относящихся к данному Изобретению, участвовать в экспертизах, свидетельствовать в суде и делать все возможное для помощи Компании, ее правопреемникам, в получении и защите прав на данное Изобретение в любой стране, при этом вне зависимости от того, является ли Изобретатель работником Компании или ее аффилированных лиц, все расходы на исполнение обязательств, указанных в настоящем пункте, должна понести Компания, ее правопреемники.

4. Inventor is entitled to a remuneration. The total amount of the remuneration to be paid to the coauthors of the invention is equal to 35 thousand Russian rubles. The total amount of the remuneration shall be divided equally among the coauthors.

5. For the purposes of the United States of America Inventor hereby declares that:

a. This declaration is directed to PCT International application no. PCT/RU201 / _____ filed on _____.

b. The above-identified application was made or authorized to be made by inventor.

c. Inventor believes that he/she is the original inventor of a claimed invention in the application.

d. Inventor hereby acknowledges that any willful false statement made in this declaration is punishable under 18 U.S.C. 1001 by fine or imprisonment of not more than five (5) years, or both.

6. Inventor hereby agrees that he will communicate with the Company, its successors and assigns, any facts known to him respecting this invention, testify in any legal proceedings, sign all lawful papers when called upon to do so, execute and deliver any and all papers that may be necessary or desirable to perfect the title to this invention in said Company, its successors or assigns, execute all divisional, continuation, reissue, and re-examination applications, make all rightful oaths and generally do everything possible to aid the Company, its successors and assigns, to obtain and enforce proper patent protection for this invention in any country, it being understood that, irrespective of whether inventor is in the employ of the Company or its affiliates, any expense incident to the performance of the obligations of the present paragraph shall be borne by the Company, its successors, and assigns.

7. Настоящий Договор составлен и подписан на русском и английском языках в 2 (двух) идентичных экземплярах, имеющих равную юридическую силу, по одному для каждой из Сторон. В случае противоречий между версиями Договора на русском и английском языках, русскоязычная версия имеет преимущественную силу.

Изобретатель:

Шорина Светлана Юрьевна

паспорт гражданина РФ

45 13 057789

выдан отделением УФМС России по гор.
Москве по району Проспект Вернадского
13.04.2013 г.

(код подразделения) 770-069

Адрес регистрации: 119415, г. Москва, ул.
Удальцова, дом 3, корпус 14, кв. 174


Шорина С.Ю.

7. This Agreement is drafted and signed in Russian and English, in 2 (two) identical copies, having equal legal force, one copy for each Party. In any case of discrepancies or differences between the versions of the Agreement in Russian and English, the Russian version shall prevail.

Inventor:

Shorina Svetlana Yurievna

passport of Russian citizenship:

45 13 057789

Issued by Otdelom UFM5 Rossi po rayony Prospect
Vernadskogo, Moscow

date of issue 13.04.2013

code 770-069

Address: 119415, Moscow, Ydaltsova Street,
house 3, bld. 14, apt. 174


Shorina S.J.

Компания:

ООО «Яндекс»

Место нахождения:

Россия, 119021, г. Москва, ул. Льва Толстого,
д.16

ИНН 7736207543,

КПП 770401001

ОГРН 1027700229193


Москвич А. С.

Доверенность № 71-1 от 12.07.2012

Yandex LLC

Address: 16 Lva Tolstogo str., Moscow, 119021,
Russia

Tax ID: 7736207543

KPP code 770401001

Reg. No: 1027700229193


Moskvitch A. S.

Power of Attorney № 71-1 dated 12.07.2012

